

# 印华百家姓协会苏加巫眉分会和华社及警署合作 举办接种疫苗加强剂活动



裁纳尔警长发言

【苏加巫眉讯】3月26日，印华百家姓协会西瓜哇苏加巫眉分会 (PSMTI Sukabumi) 和苏加巫眉的福清同乡会、永春公会、客属联谊会、华裔总会，五个华社和苏市警署合作，在达纳伽商场 (danalaga Square) 为苏加巫眉市民接种疫苗活动。

早8时，五华社代表、医护人员及参与活动的义工们都严格遵守卫生规则来到并各就各位，各司其职地接待来接种疫苗者。这次活动主要是接种第三剂的加强剂，也有接种第1、2剂的。共有309名来到现场，经过检测合格接种疫苗者有303名。

来视察的苏加巫眉警署长裁纳尔 (AKBP SY.Zainal Abidin,S.IK.)、警署执行长安德利 (Andri Alam W,S.H.,



华社筹委会代表和布迪警长

S.I.K.,M.M.)、人事部警官苏尔哟 (AKBP Suryo Wirawan,S.I.P.)、瓦路多勇区 (Warudoyong) 警署长布迪 (Budi Setiana S.Pd.,S.H.,M.Si.) 及随从共45名警员。裁纳尔警长很赞赏并感谢苏加巫眉五个华社举办的接种疫苗活动。因为在疫情期间，这活动不单是支持并帮助政府达到群体免疫的纲领，也为了即将来临的斋戒月和解禁节(回历新年)，人们都会回乡和家人团聚，享受团聚的温

馨和幸福。希望接种疫苗加强剂后，人们都会很健康快乐地过节，而没有产生不愉快甚至让人遗憾的事。“他也转达中央政府的信息：凡是想要回乡过节或到旅游景点游览的民众，都要先接种第三针加强剂疫苗。

华社代表德迪 (Theddy) 说：“在疫情还没结束的时候，我们每个人都要有自我保护的意识，要自觉遵守卫生规则。不但保护自己也保护亲人及他人。本

来我们的活动指标是200名从青少年到年长者的民众来接种疫苗，没想到竟然有303名，让人欣慰。这表示现在多数人都明白了接种疫苗是很重要的事。虽然接种疫苗并非没有被染上的风险，但起码病症会比较轻并很快痊愈。”还说：“我们也赠送了礼品给60岁以上的民众。对于想要做核算检测，Antigen和PCR的市民，都会给与优惠。” (雪妮报道)



警长警员们来视察

**VAKSINASI SERENTAK INDONESIA POLRES SUKABUMI KOTA**

Bekerja-Sama Dengan :

5 PERKUMPULAN WARGA TIONGHOA SUKABUMI

Dukung Vaksinasi Covid 19 Menuju INDONESIA Sehat Kesehatan Pulih, Ekonomi Bangkit

Vaksin : AZ-Pfizer-Sinovac-Covovax Dosis 1-3 Untuk Umum : Anak - Lansia

Syarat & Ketentuan Vaksin Dosis 1 & 2 :

- FC KTP, Kartu Vaksin ( Untuk Dosis 2 )
- Untuk Usia 12-17 Tahun, Dilengkapi FC KTP
- Untuk Usia 6-11 Tahun, Dilengkapi KIA
- Sarapan Pagi Terlebih Dahulu

Syarat & Ketentuan Vaksin Booster ( Lanjutan ) :

- Sudah Mendapatkan Vaksinasi Lengkap (1&2)
- Anak & Dewasa, Minimal 6 Bulan Dari Dosis 2
- Bagi Lansia Minimal 3 Bulan Dari Dosis 2
- Berusia 18 Tahun.
- Sudah Mendapatkan Tiket Vaksin Dosis 3
- FC KTP, Kartu Vaksin & Ballpoint
- Sarapan Pagi Terlebih Dahulu

**JANGAN KENDOR!**

TETAP PATUHI PROSEDUR COVID 19

Sabtu, 26 Maret 2022 08.00 - SELESAI

AULA SEKRETARIAT BESAR & PERKUMPULAN WARGA TIONGHOA SUKABUMI Komplek Ruko Danalaga Square Blok 1 No. 17-22 Jl. Paigalihan 1 (Odeon) Kota Sukabumi

Cinmey ☎ 0821 2244 3909 接种疫苗海报 ☎ 961 2999

# 泗水华侨音乐社与泗水华族慈善联谊会向退伍军人分发礼包



Eko Pranoto 和 胡建章



理事们象征性分发礼包予退伍军人



胡建章分发礼包

【本报泗水讯】2022年3月27日(星期日)中午11点，在斋月之前，泗水华侨音乐社 (Senopati) 基金会和泗水华族慈善联谊会举行社会福利活动，在Lenmarc购物中心，向退伍军人分发了基本必需品礼包。

Senopati 基金会主席胡建章 (Chandra Wurianto) 表示，在斋戒月之前，他特意向退伍军人分发了60份食品礼包。礼包含3公斤大米、1公斤糖、1公升食用油和5包方便面。

他说，“我们提前在斋月前举行了社会服务，因为退伍军人只有几天将进行斋戒活动。这种社会福



基金会领导层与退伍军人及家属等合影

利活动我们是定期举行。” (Budhi Tanuwijaya)、邵亮明 (Anies Rungkat)、冯忠良 (Rasmono Sudarjo)、徐增灿 (Liong Pangkiey Pong)、傅仰

杰 (Tjokro Pontjoharyo) 和泗水 Lenmarc Mall 市场经理 Kukuk F Soeharno。

印尼立法退伍军人地区领导委员会埃科 (H. Eko Pranoto, SE.MM) 致词表示，感谢 Senopati 基金会和泗水华族慈善联谊会的管理人员的善举。

有着华族和阿拉伯血统资深成员，已经100岁的阿马德 (Amad) 说，“我想出版一本关于他的独立斗争事迹的书。”

这要求得到 Senopati 基金会的管理层的同意，并将协助 Amad 制作印刷这本书。

Vivi/HK

# “安祥老院”Tenang Halaman Tua 筹集经费让老人安享晚年



左起潘健俊、蔡振顺与两位记者 摄于“安祥老院”入门处

【本报讯】坐落在日里昔里冷 Jl. Dusun Kediri kel. Sidodadi Ramunia Kec. Beringin 之“安祥老院” Tenang Halaman Tua，是由慈善家蔡振顺在数年前出资购获一块地皮而创建，目的收容年老无依

无靠之老人，让他们能安享晚年。

该老院院备有20间大小不同之住房，每间住房能容纳二至四人，房内有冲凉房及厕所，另设有工人房及餐厅，并提供老人一日三餐，并

安祥老院基金

DANA UNTUK PANTI JOMPO "TENANG HALAMAN TUA"

永不为德而止步 Never stop for virtue JANGAN PERNAH BERHENTI UNTUK KEBAIKIKAN

人有善心 必有福报 Good Hearted Very Kind Baik Hati Sangat Baik



左起潘健俊、记者、蔡振顺、陈平治

为老人提供医药服务，同时还建有老人休闲场所，佛堂及安置已病逝老人骨灰之处，目前已建竣60巴仙，余下之建筑物及设备由于资金缺乏而被迫暂停，因此他本人呼吁各界善长仁翁

肯慷慨解囊赞助经费，俾能完成该项工程。赞助人之芳名将雕刻在一块石碑上，若愿意报效一间住房者即一亿盾，其芳名将挂在住房门外，永远留念，受人敬仰。如蒙捐助经费，无论多寡皆收，

集腋成裘，众志成城，不久将会一所舒适之老人院矗立于当地，造福老人，功德无量。

联络手机是：0852 9777 7778。据蔡振顺向记者披露，他在2005年5月25日于半路店 Titi Pa-

pan Jl. Platina Raya Lorong 36 成功创建一所 Harapan Jaya 老人院，迄今已达17年，也获得众多善长仁翁之大力支持及赞助经费，至今收容共有40名无依无靠之老人。

陈平治报道